



Settore Pari Opportunità
e Politiche di Genere



LETTERATURA MIGRANTE IN LINGUA ITALIANA

L'ONU nel 2000 ha proclamato il 18 dicembre la **Giornata Internazionale per i Migranti**, in ricordo di quando nel 1990 l'Assemblea Generale delle Nazioni Unite aveva adottato la [Convenzione Internazionale per la tutela dei diritti di tutti i lavoratori migranti e dei membri delle loro famiglie](#).

Questa giornata offre l'opportunità di riconoscere il contributo che milioni di migranti danno all'economia e al benessere dei paesi ospiti e di origine e di promuovere il rispetto dei loro diritti umani fondamentali. Proprio per questo la Città di Torino ha voluto segnalare la giornata del 18 dicembre tra gli appuntamenti che caratterizzano l'Anno europeo delle Pari opportunità per tutti.

Le Biblioteche civiche torinesi e il Settore Pari opportunità e politiche di genere della Città di Torino vogliono ricordare questa data con la pubblicazione di una bibliografia sulla letteratura migrante di lingua italiana, cioè sulla letteratura in lingua italiana realizzata da scrittori stranieri immigrati nel nostro Paese.

Queste opere rappresentano un universo a sé stante nel panorama letterario nazionale, creando una sorta di reciprocità tra due culture diverse che trovano un punto d'incontro, un'integrazione, pur conservando la propria identità specifica.

Dalla doppia natura di immigrati e scrittori, gli autori, molto diversi tra loro per provenienza culturale e formazione, raccontano nelle loro storie luoghi ed esperienze differenti da conoscere ed esplorare. Spesso descrivono situazioni di emarginazione e sofferenza da cui alcuni di essi provengono e che sono all'origine delle loro prime opere letterarie.

La bibliografia, suddivisa a seconda dell'area geografica di provenienza dell'autore, comprende sia i titoli a disposizione presso le Biblioteche civiche torinesi sia titoli non compresi nel catalogo. I volumi posseduti possono essere letti e presi in prestito presso la Biblioteca civica centrale e le altre sedi del Sistema bibliotecario urbano indicate di seguito ad ogni opera.

Dall'Africa

Amushie, Ben

Il canto della regina nera / Ben Amushie ; a cura dell'UCSEI. – [S.l.] : UCSEI, 1994. – 48 p. ; 21 cm. – Contiene: La rinascita del sole : poesie

Barole Abdu, Hamid

Akhria : io sradicato poeta per fame / Hamid Barole Abdu ; illustrazioni di George Abraham Zogo. – Reggio Emilia : Libreria del teatro, 1996. – 119 p. ; 21 cm

Barole Abdu, Hamid

Seppellite la mia pelle in Africa : poesie e brevi racconti / Hamid Barole Abdu. – Modena : Artestampa, 2006. – 221 p. ; 21 cm. – ISBN 8889123249

Barole Abdu, Hamid

Sogni e incubi di un clandestino / Hamid Barole Abdu. – Reggio Emilia : AIET, 2001. – 207 p. ; 17 cm. – (Bersagli). – ISBN 888809072X

Bou, Emmanuel

Taotamir : romanzo della Costa d'Avorio / Emmanuel Bou. – Torino : L'Harmattan Italia, c2005. – 97 p. ; 21 cm. – (Letteratura africana). – ISBN 8878920169

Bouchane, Mohamed

Chiamatemi Alì / Mohamed Bouchane ; a cura di Carla De Girolamo e Daniele Miccione. – Milano : Leonardo, 1991. – 189 p. ; 22 cm. – (Leonardo paperback ; 10). – ISBN 8835510325

Boya Itoulè, Jean Blaise

Nostalgia d'Africa / Jean Blaise Bobby Boya Itoulè. – Pioltello : Rangoni, 1995. – 46 p. ; 21 cm. – (Le tridacne). – ISBN 8886513119

Boya Itoulè, Jean Blaise

Omoko, dal villaggio al continente distratto / Jean Blaise Boya Itoulè. – Torino : Anaphora, 1997. – 74 p. ; 18 cm

Boya Itoulè, Jean Blaise

Lo specchio di un popolo : romanzo / Jean Blaise Boya Itoulè ; introduzione di Paolo Chiozzi. – Torino : L'Harmattan Italia, 1998. – 111 p. ; 16 cm. – (Letteratura africana). – ISBN 8886664702

CIVICA CENTRALE: 419.LF.21

Brhan, T.F.

Alida / T.F. Brhan. – Milano : Edizioni dell'arco ; Barzago : Marna, 2006. – 176 p. ; 21 cm. – ISBN 8878760455

Brhan, T.F.

Macchie della pietra / Brhan ; Lettera ai lettori di Amdemicael Kahsai ; Quasi una variazione di Marino Rosso. – Firenze : Morgana, 2002. – 79 p. : ritr. ; 16 cm. – (Piccola enciclopedia della chimera ; 18). – ISBN 888569893X

Brhan, T.F.

La signora Monologa / Brhan ; presentazione di Marino Rosso. – Firenze : Morgana, 1999. – 251 p. ; 16 cm. – (Piccola enciclopedia della chimera ; 16). – ISBN 8885698719

Canifa Alves, Jorge

Racconti in altalena : Capoverde / Jorge Canifa Alves. – Bologna : Edizioni dell'arco, 2005. – 85 p. ; 21 cm. – (Letteratura migrante). – ISBN 8878760196

Fofana, Aminata

La luna che mi seguiva / Aminata Fofana. – Torino : Einaudi, 2006. – 256 p. ; 21 cm. – (Einaudi stile libero. Big). – ISBN 8806166689

CIVICA CENTRALE: 482.G.103

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N FOFA (VILLA AMORETTI)

Gadji, Mbacke

Kelefa : la prova del pozzo / Mbacke Gadji. – Milano : Edizioni dell'arco ; Barzago : Marna, 2003. – 125 p. ; 21 cm. – ISBN 8872032296

Gadji, Mbacke

Nel limbo della terra : una vita dai luoghi senza tempo / Mbacke Gadji ; illustrazioni di Valeria Boisco. – Bologna : Edizioni dell'arco, 2006. – 211 p. : ill. ; 21 cm. – ISBN 8878760447

Gadji, Mbacke

Pap, Ngagne, Yatt, e gli altri / Mbacke Gadji. – Milano : Edizioni dell'arco, 2000. – 94 p. ; 21 cm

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N GADJ (VILLA AMORETTI)

Gadji, Mbacke

Lo spirito delle sabbie gialle / Mbacke Gadji. – Milano : Edizioni dell'arco, 1999. – 81 p. ; 21 cm

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N GADJ (A. GEISSER)

Gangbo, Jadelin Mabiala

Una congrega di falliti / Jadelin Mabiala Gangbo. – Torino : Instar libri, 2006. – 250 p. ; 21 cm. – (I dirigibili)

Gangbo, Jadelin Mabiala

Rometta e Giulio / Jadelin Mabiala Gangbo. – Milano : Feltrinelli, 2001. – 165 p. ; 23 cm. – (I canguri). – ISBN 8807701340

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N GANG (VILLA AMORETTI, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, TORINO CENTRO)

Gangbo, Jadelin Mabiala

Verso la notte Bakonga / Jadelin Mabiala Gangbo. – 2. ed. – L'Aquila : Portofranco, 2001. – 165 p. ; 18 cm. – (Portofranco ; 10). – ISBN 8887952078

Garane, Garane

Il latte è buono / Garane Garane. – Isernia : Iannone, 2005. – 131 p. ; 21 cm. – (Kumacreola ; 5). – ISBN 8851600651

Ghonim, Mohamed

L'aquila magica / Mohamed Ghonim ; illustrazioni di Luca Galimberti. – Lecco : Periplo, c1999. – 30 p. : ill. ; 25x25 cm. – ISBN 8886113439

Ghonim, Mohamed

Il canto dell'amore / M. Ghonim. – Lecco : Les cultures, 1997. – 79 p. ; 21 cm

Ghonim, Mohamed

Colombe raggomitolate / Mohamed Ghonim. – Santarcangelo di Romagna : Fara, c2003. – 66 p. ; 17 cm. – (TerrEmerse ; 16). – ISBN 8887808562

Ghonim, Mohamed

La foglia di fico e altri racconti / Mohamed Ghonim. – Santarcangelo di Romagna : Fara, c1998. – 76 p. ; 17 cm. – (TerrEmerse ; 2). – ISBN 8879400584

Ghonim, Mohamed

Quando cade la maschera / M. Ghonim. – Lecco : Les cultures, 1995. – 93 p. ; 21 cm

Ghonim, Mohamed

Il ritorno : romanzo / Mohamed Ghonim. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 2006. – 108 p. ; 17 cm. – (Con ciò sia cosa che ; 6). – ISBN 8887808880

Ghonim, Mohamed

Il segreto di Barhume / Mohamed Ghonim. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 1997. – 108 p. ; 17 cm. – (Con ciò sia cosa che ; 10)

Hassan, Sirad Salad

Sette gocce di sangue : due donne somale / Sirad S. Hassan. – Palermo : La luna, 1996. – 121 p. ; 16x16 cm. – (La luna). – ISBN 8878230480

Kalejaiye, Samuel Ayotunde

La mia prima mamma / Samuel Ayotunde Kalejaiye. – Santarcangelo di Romagna : Fara, c2003. – 77 p. ; 17 cm. – (TerrEmerse ; 17). – ISBN 8887808538

Kamsu Tchuente, Joseph M.

Dis-integrarsi cercando la libertà / Joseph M. Kamsu Tchuente. – Roma : Robin, 2005. – 111 p. ; 20 cm. – (I libri da scoprire). – ISBN 887371126X

Khouma, Pap

Io, venditore di elefanti : una vita per forza fra Dakar, Parigi e Milano / Pap Khouma ; a cura di Oreste Pivetta. – Milano : Baldini Castoldi Dalai, 2006. – 143 p. ; 19 cm. – (I nani ; 275). – ISBN 8884909066

CIVICA CENTRALE: 489.G.130

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: 304.845 KHO (VILLA AMORETTI, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA)

Khouma, Pap

Nonno Dio e gli spiriti danzanti / Pap Khouma. – Milano : Baldini Castoldi Dalai, 2005. – 222 p. ; 21 cm. – (Romanzi e racconti ; 341). – ISBN 888490773X

Komla Ebri, Kossi

All'incrocio dei sentieri : i racconti dell'incontro / Kossi Komla-Ebri ; presentazione e apparato didattico di Giovanna Stanganello. – Bologna : EMI, 2003. – 190 p. ; 21 cm. – (Crescendo ; 2). – ISBN 8830712469

Komla Ebri, Kossi

Neyla : romanzo / Kossi Komla-Ebri. – Milano : Edizioni dell'arco ; Barzago : Marna, 2002. – 103 p. ; 21 cm. – ISBN 8872031729

Komla Ebri, Kossi

La sposa degli dei : nell'Africa degli antichi riti / Kossi Komla-Ebri. – Barzago : Marna, 2005. – 95 p. ; 21 cm. – ISBN 8872032504

Komla Ebri, Kossi

Vita e sogni : racconti in concerto / Kossi Komla Ebri. – Bologna : Edizioni dell'arco, 2007. – 111 p. ; 21 cm. – ISBN 9788878760943

Kpan, Teagbeu Semplice

Il condottiero / Kpan Teagbeu Semplice. – Bologna : EMI, 1996. – 127 p. : ill. ; 21 cm. – ISBN 8830706345

Lakhous, Amara

Scontro di civiltà per un ascensore a piazza Vittorio : romanzo / Amara Lakhous. – Roma : Edizioni e/o, 2006. – 189 p. ; 18 cm. – (Assolo). – ISBN 8876417168

CIVICA CENTRALE: 468.G.125, 367.H.32

Lamri, Tahar

I sessanta nomi dell'amore / Tahar Lamri. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 2006. – 175 p. ; 21 cm. – (Imprinting ; 22). – ISBN 8887808872

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N LAMR (VILLA AMORETTI)

Lamsuni, Mohammed

Le città del mondo non dormono più : poesie / Mohammed Lamsuni. – Torino : Ponsinmor, 2005. – 53, 75 p. ; 18 cm. – (Letteratura araba e islamica contemporanea ; 2). – ISBN 8888999094

Lamsuni, Mohammed

Il clandestino : romanzo / Mohammed Lamsuni. – Torino : L'Harmattan Italia, 2002. – 105 p. ; 20 cm. – (Letteratura maghrebina). – ISBN 8887605939

Lamsuni, Mohammed

Lontano da Casablanca / Mohammed Lamsuni. – Roma : Datanews, 2003. – 107 p. ; 21 cm. – ISBN 8879812211

CIVICA CENTRALE: 155.G.94

Lamsuni, Mohammed

Porta Palazzo mon amour : racconti / Mohammed Lamsuni. – San Mauro Torinese : Avicenna, 2003. – 157 p. ; 21 cm. – (Avicenna narrativa). – ISBN 8875660018

Lourdes Jesus, Maria De

Racordai : vengo da un'isola di Capo Verde / Maria De Lourdes Jesus ; illustrazioni di Maria Alice Fernandes. – Roma : Sinnos, c1996. – 191 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 6). – Compl. del tit. anche in creolo. – Testo in italiano e in portoghese. – ISBN 888606120X

CIVICA CENTRALE: 290.G.217

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: R 869 8 LOU (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Malanda, Mbaku

Kinshasa-Milano sola andata / Mbaku Malanda. – Torino : L'Harmattan Italia, 2002. – 145 p. ; 21 cm. – (Letteratura africana). – ISBN 8887605815

CIVICA CENTRALE: 88.E.32

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N MALA (VILLA AMORETTI, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Mandatville Mugabo Uwihanganye, Jean Claude

L'uovo della nonna / J. Claude Mandatville Mugabo Uwihanganye ; illustrazioni di Fiorella Bovone. – Milano : Africa '70, 1992. – 85 p. : ill. ; 17 cm. – (Baobab ; 1)

Melliti, Mohsen

I bambini delle rose / Mohsen Melliti. – Roma : EL, 1995. – 91 p. ; 21 cm. – (Storie/a ; 4). – ISBN 8879106953

Moussa Ba, Saidou

La memoria di A. / Alessandro Micheletti, Saidou Moussa Ba. – 2. ed. – Torino : Edizioni Gruppo Abele, 1997. – 198 p. ; 21 cm. – ISBN 8876702229

CIVICA CENTRALE: 689.C.47

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: RN 16 MIC (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Moussa Ba, Saidou

La promessa di Hamadi / Saidou Moussa Ba, P. A. Micheletti, . – Novara : De Agostini, 1991. – 240 p., 4 c. di tav. : ill. ; 22 cm. – ISBN 8840293620

Ndjock Ngana, Yogo

Il segreto della capanna : poema / Ndjock Ngana Yogo. – Roma : Lilith, stampa 1998. – 107 p. : ill. ; 21 cm. – (Lingua franca ; 2). – Testo in italiano e in basa. – ISBN 8887336016

Ngana, Ndjock

Foglie vive calpestate : riflessioni sotto il Baobab : poesie / Ndjock Ngana. – Roma : UCSEI, 1989. – 59 p. : ill. ; 22 cm

Ramzanali Fazel, Shirin

Lontano da Mogadiscio / Shirin Ramzanali Fazel. – 2. ed. – Roma : Datanews, 1999. – 65 p. ; 21 cm. – ISBN 8879811479

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N RAMZ (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, TORINO CENTRO)

Santo, Alvaro

Lui e Telma : inseguire un sogno / Alvaro Santo. – Milano : Edizioni dell'arco ; Barzago : Marna, 2003. – 63 p. ; 21 cm. – ISBN 887203230X

Santo, Alvaro

Mille giorni in Angola : sulle orme della guerra / Alvaro Santo ; revisione di Giovanni Devecchi. – Milano : Edizioni dell'arco. – 2 v. ; 21 cm. – (Mondi da altri libri)

Santo, Alvaro

L'uomo mistero : canti e discorsi alla nazione Africa / Alvaro Santo ; consulenza per il testo italiano di Mario Maloj. – Milano : Edizioni dell'arco, 2001. – 84 p. ; 21 cm

Scego, Igiaba

Rhoda / Igiaba Scego. – Roma : Sinnos, 2004. – 223 p. ; 21 cm. – (Segni. Romanzi). – ISBN 8876090088

Sibhatu, Ribka

Aulò : canto-poesia dall'Eritrea / Ribka Sibhatu ; illustrazioni di Marco Petrella e Ribka Sibhatu. – 2. ed. – Roma : Sinnos, 1998. – 143 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 8). – Testo in italiano e in tigrino. – ISBN 8886061269

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: R 305.8 SIB (D. REBAUDENGO, TORINO CENTRO)

Smari, Abdelmalek

Fiamme in paradiso / Smari Abdel Malek. – Milano : Il saggiatore, 2000. – 159 p. ; 22 cm. – (Scritture ; 87). – ISBN 8842805122

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N SMAR (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, TORINO CENTRO)

Uzoma, Chidi

Stagioni di Oforula / Chidi Uzoma ; presentazione di Gualtiero De Santi. – Roma : Fermenti, 2000. – 63 p. ; 21 cm. – (Iride). – ISBN 8887959048

Vanocha, Jacinto

Si è fatto giorno : storia di un ragazzo del Mozambico che partì per l'Italia / Jacinto Vahocha. – Bologna : EMI, 2000. – 93 p. : ill. ; 21 cm. – (Il vento del Sud). – ISBN 8830709107

Wakkas, Yousef

Fogli sbarrati : viaggio surreale e reale tra carcerati e migranti / Yousef Wakkas. – Rimini : Edizioni Eks&Tra, 2002. – 156 p. ; 20 cm

Wakkas, Yousef

La talpa nel soffitto : racconti metropolitani / Yousef Wakkas . – Bologna : Edizioni dell'arco, 2005. – 110 p. ; 21 cm. – ISBN 8878760129

Wakkas, Yousef

Terra mobile : racconti / Yousef Wakkas. – Isernia : Iannone, 2004. – 216 p. ; 21 cm. – (Kumacreola ; 1). – ISBN 8851600503

Wakkas, Yousef

L'uomo parlante / Yousef Wakkas. – Bologna : Edizioni dell'arco, 2007. – 147 p. ; 21 cm. – ISBN 97888787607930

Zagbla, Emmanuel Tano

Il grido dell'alterNativo : esperienze di un immigrato ivoriano / Emmanuel Tano Zagbla. – Nuova ed. – Padova : Logos, c2002. – 101 p. ; 22 cm

Dall'America Latina

Albuquerque, Fernanda Farias de

Princesa / Fernanda Farias de Albuquerque, Maurizio Jannelli. – Milano : Tropea, 1997. – 125 p. ; 21 cm. – (EST ; 51). – ISBN 8843800698

Basagoitia Dazza, Gladys

Acquaforte / Gladys Basagoitia. – Santarcangelo di Romagna : Fara, c2003. – 96 p. ; 21 cm. – (Imprinting ; 10). – ISBN 8887808554

Basagoitia Dazza, Gladys

Curve, angolazioni, triangoli : l'infinito amore / Gladys Basagoitia Dazza. – [S.l. : s.n.], 1986. – 63 c. ; 20 cm

Basagoitia Dazza, Gladys

Polifonia / Gladys Basagoitia Dazza . – Pescara : Tracce, 2000 . – 117 p. ; 21 cm. – (Anamorfosi)

Basagoitia Dazza, Gladys

Selva invisibile / Gladys Basagoitia Dazza ; prefazione di Antonio Carlo Ponti. – Perugia : EFFE, 1997. – 116 p. ; 21 cm

Basagoitia Dazza, Gladys

Il sorriso del fiume : racconti di infanzia e del Perù / Gladys Basagoitia Dazza ; prefazione di Anna Belardinelli. – Perugia : Area copy, 1995. – 154 p. ; 21 cm

Brito, Christiana De Caldas

Amanda Olinda Azzurra e le altre / Christiana De Caldas Brito. – Salerno ; Milano : Oedipus, 2004. – 118 p. ; 21 cm. – (Oedipus narrativa). – ISBN 8873410413

Brito, Christiana De Caldas

500 temporali / Christiana De Caldas Brito. – Isernia : Iannone, 2006. – 195 p. ; 21 cm. – (Kumacreola ; 9)

Brito, Christiana De Caldas

Qui e là : racconti / Christiana De Caldas Brito. – Isernia : Iannone, 2004. – 158 p. ; 21 cm. – (Kumacreola ; 3). – ISBN 8851600589

Brito, Christiana De Caldas

La storia di Adelaide e Marco / Cristina De Caldas Brito. – Sant'Eustachio di Mercato San Severino : Il grappolo, 2000. – 45 p. : ill. ; 21 cm. – (Diventare grandi). – ISBN 8886661886

Costa, Tania

Come tanti dentro un bar / Tania Costa. – Milano : Nuovi autori, 1991. – 128 p. ; 21 cm. – (Narrativa). – ISBN 8872300819

Crispim, Rosana Da Costa

Desejo / Rosana Crispim Da Costa. – San Giovanni in Persiceto : Eks&Tra, 2006. – 95 p. ; 20 cm. – (Erranti). – ISBN 8890229004

Crispim, Rosana Da Costa

Il mio corpo traduce molte lingue / Rosana Crispim Da Costa. – 2. ed. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 1998. – 59 p. ; 17 cm. – (TerrEmerse ; 3). – ISBN 8879400592

Garcia, Miguel Angel

Il maestro di tango e altri racconti / Miguel Angel Garcia. – San Giovanni in Persiceto : Eks&Tra, 2005. – 105 p. ; 20 cm. – (Erranti)

Molinas Leiva, Egidio

La notte del Yacarè / Egidio Molinas Leiva. – Repubblica di San Marino : AIEP, 1998. – 139 p. ; 21 cm. – (Melting pot). – ISBN 8886051565

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N MOLI (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO)

Monteiro Martins, Julio

L'amore scritto : frammenti di narrativa e brevi racconti sulle più svariate forme in cui si presenta l'amore / Julio Monteiro Martins. – Nardò : Besa, 2007. – 223 p. ; 22 cm. – (Lune nuove ; 141). – ISBN 9788849704402

Monteiro Martins, Julio

Madrelingua : romanzo / Julio Monteiro Martins. – Nardò : Besa, 2005. – 99 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 104). – ISBN 8849702736

Monteiro Martins, Julio

Passione del vuoto / Julio Monteiro Martins. – Nardò : Besa, 2003. – 157 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 94). – ISBN 8849701985

Monteiro Martins, Julio

Racconti italiani / Julio Monteiro Martins. – Nardò : Besa, c2000. – 167 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 59). – ISBN 8849700296

Oliveira, Vera Lucia De

La guarigione / Vera Lucia De Oliveira. – Senigallia : La fenice, 2000. – 67 p. : ill. ; 21 cm

Oliveira, Vera Lucia De

Verrà l'anno / Vera Lucia De Oliveira ; postfazione di Mia Lecomte. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 2005. – 76 p. ; 17 cm. – (TerrEmerse ; 36). – ISBN 8887808740

Sa, Rosete De

Indagini in stato di quiete / Rosete De Sa. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 1998. – 125 p. ; 14 cm. – (Microbi ; 6)

Dall'Asia**Itab, Hassan**

La tana della iena / Hassan Itab ; curato da Renato Curcio. – Roma : Sensibili alle foglie, stampa 1991. – 72 p., [16] c. : ill. ; 22 cm. – (Collana verde). –

Jebreal, Rula

La sposa di Assuan / Rula Jebreal. – Milano : Rizzoli, 2005. – 255 p. ; 23 cm. – (La scala). – ISBN 8817008672
CIVICA CENTRALE: 357.C.42

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N JEBR (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, C. PAVESE, F. COGNASSO, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, TORINO CENTRO)

Jebreal, Rula

La strada dei fiori di Miral / Rula Jebreal. – Milano : Rizzoli, 2004. – 263 p. ; 23 cm. – (La scala). – ISBN 8817003735

Laitef, Thea

Lontano da Baghdad / Thea Laitef ; introduzione di Pino Blasone. – 2. ed. riv. e corr. – Roma : Sensibili alle foglie, 1994. – 92 p. ; 17 cm. – (Collana azzurra ; 4). – ISBN 8886323077

Masri, Muin Madih

Io sono di là / Muin Masri ; a cura di Silvia De Marchi. – Torino : Di Salvo, 2005. – 93 p. ; 21 cm. – ISBN 8889862009

Masri, Muin Madih

Pronto, ci sei ancora? / Muin Madih Masri. – L'Aquila : Portofranco, 2002. – 83 p. ; 15 cm. – (Portofranco ; 3). – ISBN 8887952191

Masri, Muin Madih

Il sole d'inverno / Muin Madih Masri. – Milano : Lupetti ; L'Aquila : Fabiani, 1999. – 104 p. ; 18 cm. – (Portofranco ; 8). – ISBN 8887058687

CIVICA CENTRALE: 710.F.68

Parvizyan, Parviz R.

La luce dell'ultimo giorno / Parviz R. Parvizyan. – Bologna : Gallo & Calzati, 2002. – 288 p. ; 21 cm. – (Parole mute ; 4). – ISBN 8888379029

Tawfik, Younis

La città di Iram / Younis Tawfik. – Milano : Bompiani, 2002. – 137 p. ; 21 cm. – (Romanzo Bompiani). – ISBN 8845252906

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N TAWF (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Tawfik, Younis

Nelle mani la luna / Younis Tawfik ; nota introduttiva di Tahar Ben Jelloun ; acqueforti di Enzo Sciavolino. – Torino : Ananke, 2001. – 63 p. : ill. ; 21 cm. – (Ananke poesia). – ISBN 8886626924

CIVICA CENTRALE: 415.LC.15

Tawfik, Younis

Il profugo / Younis Tawfik. – Milano : Bompiani, 2006. – 260 p. ; 21 cm. – (Romanzo Bompiani). – ISBN 8845256197

CIVICA CENTRALE: 308.A.75

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N TAWF (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Tawfik, Younis

La straniera / Younis Tawfik ; postfazione di Egi Volterrani. – Milano : Tascabili Bompiani, 2001. – 204 p. ; 21 cm. – (Tascabili Bompiani ; 746). – ISBN 8845247716

CIVICA CENTRALE: 84.C.85, 116.E.135

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N TAWF (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Wadia, Lily Amber Laila

Il burattinaio e altre storie extra-italiane / Lily-Amber Laila Wadia. – Isernia : Iannone, 2004. – 167 p. ; 21 cm. – (Kumacreola ; 4). – ISBN 8851600570

Zarmandili, Bijan

L'estate è crudele / Bijan Zarmandili. – Milano : Feltrinelli, 2007. – 179 p. ; 22 cm. – (I narratori). – ISBN 9788807017131

Zarmandili, Bijan

La grande casa di Monirrieh / Bijan Zarmandili. – Milano : Feltrinelli, 2004. – 161 p. ; 22 cm. – (I narratori). – ISBN 8807016605

Ziarati, Hamid

Salam, maman / Hamid Ziarati. – Torino : Einaudi, 2006. – 260 p. ; 18 cm. – (L'arcipelago Einaudi ; 90). – ISBN 8806178407

CIVICA CENTRALE: 482.G.104

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N ZIAR (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO)

Dall'Europa dell'Est

Boldis, Viorel

Da solo nella fossa comune / Viorel Boldis. – Bologna : Gedit, c2006. – XV, 148 p. ; 16 cm. – (Poeti e narratori). – ISBN 8888120939

Butcovan, Mihai Mircea

Allunaggio di un immigrato innamorato : romanzo / Mihai Mircea Butcovan. – Nardò : Besa, 2006. – 109 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 121). – ISBN 8849703392

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N BUTC (L. CARLUCCIO)

Butcovan, Mihai Mircea

Borgo farfalla / Mihai Mircea Butcovan. – San Giovanni in Persiceto : Eks&Tra, 2006. – 98 p. ; 20 cm. – (Erranti). – ISBN 8890229012

Butcovan, Mihai Mircea

Dal comunismo al consumismo : raccolta inedita di poesie 1986-1999 / Mihai Mircea Butcovan. – Milano : Biblioteca Dergano-Bovisa, 2007. – 1 v. ; 21 cm

Coman, Ingrid Beatrice

La città dei tulipani / Ingrid B. Coman. – Ferrara : Tufani, 2005. – 124 p. : ill. ; 21 cm. – (Elledi ; 25). – ISBN 8886780540

Coman, Ingrid Beatrice

Evghenin che torna... : un racconto / di Ingrid Coman

In: "Ellin Selae", 2001, 57, p. 56-45

CIVICA CENTRALE: Per.2525.1-

Hajdari, Gezim

Antologia della pioggia / Gezim Hajdari. – 2. ed. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 2000. – 75 p. ; 17 cm. – Testo in italiano e in albanese. – (TerrEmerse). – ISBN 8887808082

Hajdari, Gezim

Erbamara / Gezim Hajdari ; traduzione dell'autore. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 2001. – 67 p. ; 17 cm. – (TerrEmerse). – ISBN 8887808333

Hajdari, Gezim

Maldiluna / Gezim Hajdari. – Nardò : Besa, c2005. – 149 p. ; 21 cm. – (Cosmografie ; 15). – ISBN 8849703058

Hajdari, Gezim

Muzungu : diario in nero / Gezim Hajdari. – Nardò : Besa, c2006. – 143 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 128). – ISBN 8849703937

Hajdari, Gezim

Peligorga / Gezim Hajdari. – Nardò : Besa, 2007. – 129 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 143). – ISBN 9788849704563

Hajdari, Gezim

Pietre al confine / Gezim Hajdari ; a cura di Massimiliano Martolini ; con una intervista all'autore di Maria Grazia Maiorino e di Valerio Cuccaroni. – Ancona : Comune di Ancona : E-senza metrica, 1998. – 51 p. ; 17 cm. – Ed. di 500 esempl. pubblicata in occasione di "Ancona Poesia" tenuta nel 1998

Hajdari, Gezim

Poema dell'esilio / Gezim Hajdari. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 2005. – 9 p. ; 17 cm. – (TerrEmerse ; 33). – Testo in italiano e in albanese. – ISBN 8887808767

Hajdari, Gezim

San Pedro Cutud : un viaggio negli inferi del tropico / Gezim Hajdari. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 2004. – 59 p. ; 21 cm. – (Imprinting ; 13). – ISBN 8887808449

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: 915.99 HAJ (CASCINA MARCHESA, FALCHERA, D. REBAUDENGO)

Hajdari, Gezim

Spine nere / Gezim Hajdari. – Nardò : Besa, c2004. – (Lune nuove ; 108). – ISBN 8849702523

Hajdari, Gezim

Stigmate / Gezim Hajdari. – Nardò : Besa, 2002. – 123 p. ; 21 cm. – (Costellazione ; 46). – ISBN 8849701209

Kubati, Ron

M : romanzo / Ron Kubati. – Nardò : Besa, 2002. – 163 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 80). – ISBN 8849701454

Kubati, Ron

Va e non torna : romanzo / Ron Kubati. – Nardò : Besa, 2000. – 195 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 51). – ISBN 8849700091

Matvejevic, Predrag

Fra asilo e esilio : romanzo epistolare / Predrag Matvejevic. – Roma : Meltemi, c1998. – XIV, 249 p. ; 19 cm. – (Contaminazioni ; 8). – ISBN 8886479417

Milani, Nelida

Una valigia di cartone / Nelida Milani. – Palermo : Sellerio, 1991. – 118 p. ; 17 cm. – (La memoria ; 237)

Mincer, Olek

Varsavia, viale di Gerusalemme 45 / Olek Mincer ; illustrazioni di Ariela Bohm. – Roma : Sinnos, 1999. – 159 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 8). – Testo in italiano e in polacco. – ISBN 8886061366

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: R 943.8 MIN (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Mocanasu, Valeria

Il sapore della mia terra : in Italia con il cuore in Romania / Valeria Mocanasu. – Torino : Angolo Manzoni, 2006. – 160 p. ; 22 cm. – ISBN 8888838821

Ockayovà, Jarmila

Appuntamento nel bosco / Jarmila Ockayova. – Trieste : EL, c1998. – 62 p. ; 19 cm. – (I corti ; 21). – ISBN 8847702895

Ockayovà, Jarmila

L'essenziale è invisibile agli occhi / Jarmila Ockayovà. – Milano : Baldini & Castoldi, 1997. – 235 p. ; 23 cm. – (Romanzi e racconti ; 85). – ISBN 8880892541

CIVICA CENTRALE: 684.A.9

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N OCKA (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES)

Ockayovà, Jarmila

Requiem per tre padri / Jarmila Ockayovà. – Milano : Baldini & Castoldi, 1998. – 160 p. ; 21 cm. – (Romanzi e racconti ; 137). – ISBN 8880895281

CIVICA CENTRALE: 699.F.4

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: N OCKA (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, TORINO CENTRO)

Ockayovà, Jarmila

Verrà la vita e avrà i tuoi occhi / Jarmila Ockayovà. – Milano : Baldini & Castoldi, c1995. – 141 p. ; 23 cm. – (Romanzi e racconti). – ISBN 8880890387

Paraskeva, Helene

Il tragediometro e altri racconti / Helene Paraskeva. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 2003. – 79 p. ; 17 cm. – (TerrEmerse). – ISBN 8887808376

Sorina, Marina

Voglio un marito italiano : dall'est per amore? / Marina Sorina. – Vicenza : Il punto d'incontro, 2006. – 295 p. ; 22 cm. – (Donne in corsivo). – ISBN 8880935178

Spanjoli, Artur

L'accusa silenziosa / Athur Spanjoli. – Bologna : Edizioni dell'arco, 2007. – 109 p., 21 cm. – (Letteratura migrante). – ISBN 9788878760783

Spanjoli, Artur

Cronaca di una vita in silenzio : romanzo / Artur Spanjoli. – Nardò : Besa, 2003. – 259 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 87). – ISBN 8849701810

Spanjoli, Artur

Eduart : romanzo / Artur Spanjoli. – Nardò : Besa, 2005. – 141 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 117). – ISBN 8849700806

Stanic, Vesna

L'isola di pietra : racconti / Vesna Stanic. – San Marino : AIEP, 2000. – 158 p. ; 19 cm. – (Acta minima ; 8). – ISBN 888605193X

Vorpsi, Ornela

La mano che non mordi / Ornela Vorpsi. – Torino : Einaudi, 2007. – 86 p. ; 19 cm. – (L'arcipelago Einaudi ; 110). – ISBN 9788806185268

Vorpsi, Ornela

Il paese dove non si muore mai / Ornela Vorpsi. – Torino : Einaudi, 2005. – 111 p. ; 19 cm. – (L'arcipelago Einaudi ; 79). – ISBN 9788806170196

Libri per ragazzi - Dall'Africa**Bekkar, Ahmed**

I muri di Casablanca / Ahmed Bekkar ; a cura di Silvia Roncaglia ; illustrazioni di Patrizia Roncaglia. – 2. ed. – Roma : Sinnos, 2005. – 111 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 7). – Testo in italiano e in marocchino. – ISBN 8876090436

CIVICA CENTRALE: 461.C.44

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: RN A 16 BEK (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Habineza, Jean Paul

La canzone delle mille colline / Jean Paul Habineza ; illustrazioni di J.P. Habineza. – Roma : Sinnos, 2007. – 173 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 21). – Testo in italiano e in kinyarwanda. – ISBN 8876090882

Hassan, Sirad Salad

Storie dell'Africa orientale / Sirad Salad Hassan. – Firenze : Loggia de' Lanzi, 1999. – 70 p. : ill. ; 21 cm.

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: RN 06 HAS (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, TORINO CENTRO)

N'Goi, Paul Bakolo

Chi ha mai sentito russare una banana? : l'amicizia improbabile e divertente fra un ragazzino e una banana in una piantagione del Congo / Paul Bakolo N'goi. – Milano : Fabbri, 2007. – 110 p. ; 19 cm. – (Narrativa Fabbri). – ISBN 9788845140907

N'Goi, Paul Bakolo

Colpo di testa / Paul Bakolo N'goi. – Milano : Fabbri, 2003. – 113 p. ; 20 cm. – (Narrativa Fabbri). – ISBN 8845181847

N'Goi, Paul Bakolo

Il maestro, il prete e lo stregone / Paul Bakolo N'goi. – Pavia : Iuculano, 1999. – 103 p. : ill. 21 cm. – (Racconti d'Africa). – ISBN 8870724230

CIVICA CENTRALE: 206.R.55

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: RN 16 NGO (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES)

N'Goi, Paul Bakolo

Un tiro in porta per lo stregone / Paul Bakolo N'goi ; illustrazioni di Vanna De Angelis. – Milano : Africa '70, 1994. – 56 p. : ill. ; 17 cm. – (Baobab ; 6)

Scego, Igiaba

La nomade che amava Alfred Hitchcock / Igiaba Scego ; illustrazioni di Claudia Borgioli. – Roma : Sinnos, 2003. – 159 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 16). – Testo in italiano e in somalo. – ISBN 8886061897

CIVICA CENTRALE: 198.G.86

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: 893.53 SCE (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Libri per ragazzi - Dall'America Latina

Nascimento, Dayse

Giocando con il samba / testo e illustrazioni di Dayse Nascimento. – Roma : Sinnos, 2002. – 24 c. : ill. ; 21x21 cm. – (Fiabalandia ; 18). – Testo in italiano e in portoghese. – ISBN 8886061749

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: RN 04 NAS (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Oliveira, Nivea

Il colore della brace / Nivea Oliveira ; illustrazioni di Rachele Lo Piano. – 2. ed. – Roma : Sinnos, 2004. – 143 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 4). – Testo in italiano e in portoghese. – ISBN 8876090029

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: R 981 OLI (VILLA AMORETTI, D. REBAUDENGO)

Libri per ragazzi - Dall'Asia

Aziz, Fuad

Kurdistan : le antiche città tra le montagne / Fuad Aziz ; illustrazioni di Fuad Aziz. – Roma : Sinnos, 2005. – 135 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 17). – Testo in italiano e in curdo. – ISBN 8876090185

CIVICA CENTRALE: 206.R.321

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: RN KUR 16 AZI (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Aziz, Fuad

Ogni bambino ha la sua stella : incontro con i bambini kurdi / Fuad Aziz, Vanna Cercena, Gastone Tassinari. – Firenze : Fatatrac, 2000. – 44 p. : ill. ; 24 cm. – (Tu non sai chi sono io ; 7). – ISBN 8882220524

CIVICA CENTRALE: 703.D.53

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: R 305.8 TU (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, TORINO CENTRO)

Aziz, Fuad

La primavera viene d'improvviso : i Kurdi, popolo di montagna / Fuad Aziz, Vanna Cercena, Gastone Tassinari. – Firenze : Fatatrac, 2000. – 47 p. : ill. ; 24 cm. – (Tu non sai chi sono io ; 8). – ISBN 8882220532

CIVICA CENTRALE: 703.D.54

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: R 305.8 TU (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, TORINO CENTRO)

Hammad, Rania

Palestina nel cuore / Rania Hammad ; illustrazioni di Rachele Lo Piano. – 2. ed. – Roma : Sinnos, 2002. – 168 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 9). – Testo in italiano e in palestinese. – ISBN 8886061714

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: R 956.94 HAM (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Ji, Yue

L'aquilone bianco / Ji Yue ; a cura di Annamaria Gallone ; illustrazioni di Claudia Borgioli. – Roma : Sinnos, 2001. – 157 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 12). – Testo in italiano e in cinese. – ISBN 8886061595

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: RN CHI 16 JI (D. REBAUDENGO)

Perez Tobias, Irma

Manila-Rome / Irma Perez Tobias ; illustrazioni di Rosamund Clarke. – Roma : Sinnos, 2006. – 159 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 19). – Testo in italiano e in tagalog. – ISBN 8876090452

Libri per ragazzi - Dall'Europa dell'Est

Kobylanska, Aneta

La mia isola / Aneta Kobylanska ; illustrazioni di Magdalena Sikorska. – Roma : Sinnos, 2003. – 175 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi : 15). – Testo in italiano e in polacco. – ISBN 8886061889

CIVICA CENTRALE: 596.B.128

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: RN POL 16 KOB (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Luka, Gino

La sposa delle acque : versione bilingue italiano-albanese con test e giochi linguistici / Gino Luka. – Firenze : Cospe ; Gussago : Vannini, stampa 2003. – 107 p. : ill. ; 21 cm. – (Hibiscus). – ISBN 887436007X

Slynek, Anatolij

Terra di confine / Anatolij Slynek ; illustrazioni di Rachele Lo Piano. – Roma : Sinnos, 2001. – 159 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 13). – Testo in italiano e in russo. – ISBN 8886061587

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: R 947.71 SLY (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Sulce, Miranda

Orme sul mare / Miranda Sulce ; illustrazioni di Artur Sulce. – Roma : Sinnos, 2001. – 157 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 10). – Testo in italiano e in albanese. – ISBN 8886061536

CIVICA CENTRALE: 99.E.124

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: R 914.965 SUL (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Tomescu, Daniel

Intorno al fuoco / Daniel Tomescu ; illustrazioni di Carmela Spinelli. – Roma : Sinnos, 2003. – 159 p. : ill. ; 19 cm. – (I mappamondi ; 14). – Testo in italiano e in romeno. – ISBN 8886061854

CIVICA CENTRALE: 206.R.84

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: R 949.8 TOM (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER, A. PASSERIN D'ENTRÈVES, MIRAFIORI, PUNTO PRESTITO GABRIELE D'ANNUNZIO, TORINO CENTRO)

Antologie

Allattati dalla lupa : scritture migranti / a cura di Armando Gnisci ; postfazione di Alessandro Portelli. – Roma : Sinnos, 2005. – 103 p. ; 21 cm. – (Segni. Strumenti interculturali). – ISBN 8876090517

Anime in viaggio : la nuova mappa dei popoli. – Roma : Adnkronos libri, 2001. – 156 p. ; 20 cm. – (Prima scelta ; 26). – ISBN 887118128X

BIBLIOTECHE TERRITORIALI: 808.88 ANI (VILLA AMORETTI, CASCINA MARCHESA, L. CARLUCCIO, A. GEISSER, FALCHERA, REGIO PARCO, D. REBAUDENGO, C. PAVESE, F. COGNASSO, D. BONHOEFFER)

Destini sospesi di volti in cammino / a cura di Roberta Sangiorgi, Alessandro Ramberti. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 1998. – 252 p. ; 18 cm. – (TerrEmerse ; 4). – Contiene le opere vincitrici della IV edizione del Concorso letterario per immigrati. – ISBN 8879400622

Il **doppio** sguardo : culture allo specchio. – Roma : Adnkronos libri, 2002. – 159 p. ; 21 cm. – Contiene le opere vincitrici o finaliste della VII edizione del Concorso letterario Eks&Tra. – ISBN 8871181441

FaraPoesia / a cura di Alessandro Ramberti ; introduzione di Stefano Martello ; opere di Gladys Basagoitia ... [et al.]. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 2005. – 287 p. ; 17 cm. – (TerrEmerse ; 35). – ISBN 8887808791

Impronte : scritture dal mondo / Gezim Hajdari ... [et al.]. – Nardò : Besa, c2003. – 157 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 95). – ISBN 8849702035

Memorie in valigia / curatori: Alessandro Ramberti, Roberta Sangiorgi. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 1997. – 239 p. ; 17 cm. – (Con ciò sia cosa che ; 11). – Contiene le opere vincitrici della III edizione del Concorso letterario per immigrati Eks&Tra

Mosaici d'inchiostro. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 1996. – 149 p. ; 17 cm. – Contiene le opere vincitrici della II edizione del Concorso letterario per immigrati Eks&Tra

Pace in parole migranti / Gezim Hajdari ... [et al.]. – Nardò : Besa, 2003. – 123 p. ; 21 cm. – (Lune nuove ; 96). – Contiene i racconti e le poesie vincitori dell'edizione 2002 del concorso Eks&Tra. – ISBN 8849702043

Parole oltre i confini / a cura di Roberta Sangiorgi, Alessandro Ramberti. – Santarcangelo di Romagna : Fara, c1999. – 265 p. ; 18 cm. – (TerrEmerse ; 5). – Contiene le opere vincitrici della V edizione del Concorso letterario per immigrati Eks&Tra. – ISBN 8879400738

Pecore nere : racconti / Gabriella Kuruvilla ... [et al.] ; a cura di Flavia Capitani e Emanuele Coen. – Roma ; Bari : GLF editori Laterza, 2005. – 137 p. ; 18 cm. – (Contromano). – ISBN 8842077976

Quaderno africano 1 : Nigeria, Camerun, Eritrea. – Firenze : Loggia de' Lanzi, c1998. – 112 p. ; 17 cm. – (Cittadini della poesia ; 2). – ISBN 8881051036

Sapori incontri fragranze / a cura di Lorenzo Dugulin e Melita Richter Malabotta. – Trieste : Cacit, 2006. – 143 p. ; 26 cm. – ISBN 889023010X

La **seconda** pelle / a cura di Roberta Sangiorgi. – [Rimini] : Eks&Tra, c2004. – 128 p. ; 21 cm. – (Erranti). – X edizione del Concorso per scrittori migranti Eks&Tra tenuto a Mantova nel 2004

Le **voci** dell'arcobaleno / a cura di Alessandro Ramberti, Roberta Sangiorgi. – Santarcangelo di Romagna : Fara, 1998. – 221 p. ; 17 cm. – (TerrEmerse ; 1). – Contiene le opere vincitrici della I edizione del Concorso letterario per immigrati Eks&Tra

Periodici online e sitografia

BASILI: banca dati sugli scrittori immigrati in lingua italiana / coordinata da Armando Gnisci e Franca Sinopoli

<http://cisadu2.let.uniroma1.it/basili/>

BASILI offre informazioni sui testi pubblicati in italiano da scrittori immigrati. La banca dati è in continuo aggiornamento e i dati contenuti vengono periodicamente incrementati o precisati nelle parti ancora incomplete

Biblioteca : letteratura dei migranti

<http://www.cestim.it/index14letteratura.htm>

A cura del CESTIM con il contributo di ricerca di Giulia Andreoli, la scheda contiene una segnalazione di link che trattano di letteratura migrante sotto i più diversi punti di vista

Eks&Tra

<http://www.eksetra.net/home/home.php>

Sito dell'Associazione interculturale Eks&Tra che organizza annualmente un concorso per scrittori immigrati

El ghibli : rivista online di letteratura dell'emigrazione / Direttore responsabile: Pap Khouma. – Bologna : Provincia di Bologna, 2003-
<http://www.el-ghibli.provincia.bologna.it/>

Il Gioco degli specchi : festival della letteratura migrante

<http://www.ilgiocodeglispecchi.org/>

Il Gioco degli specchi è un progetto di Atas Cultura e del Comune di Trento che propone la letteratura come luogo d'incontro con l'alterità, ponendo l'attenzione in particolare sulla letteratura dei migranti, degli immigrati e degli emigrati

Kuma : creolizzare l'Europa / [Direttore Armando Gnisci]. – Roma : Università "La sapienza". Facoltà di Lettere e Filosofia. Dipartimento di Italianistica e Spettacolo, 2001-
www.disp.let.uniroma1.it/kuma/kuma.html

Letteranza.org

<http://www.letteranza.org/>

E' un sito interamente dedicato alla letteratura degli immigrati espressa in lingua italiana. Vi troverete le schede bio-bibliografiche di ogni autore, la scheda tecnica e le recensioni di ogni opera registrata e altri documenti: interviste, foto, documenti sonori...

Sagarana : rivista letteraria trimestrale / direttore responsabili Julio Monteiro Martins. – [S.l. : s.n.], 2000-
- ISSN 18281680

<http://www.sagarana.net/>

Voci dal silenzio : culture e letteratura della migrazione

<http://www.comune.fe.it/vocidalsilenzio/>

Voci dal silenzio nasce da alcune esperienze di lavoro sull'immigrazione realizzate nell'ambito della scuola e del volontariato da alcuni collaboratori del CIES di Ferrara. L'obiettivo è quello di dar voce, attraverso la scrittura e la letteratura, a persone, donne e uomini, spesso confinate nell'anonimato